

# REINER

## speed-i-Jet 798



### Istruzioni brevi

### Instrucciones de empleo breves

### Breves instruções

**1** Inserire le pile nel *speed-i-Jet*  
Colocar las baterías en el *speed-i-Jet*  
Colocación de las baterías en *speed-i-Jet*

**2** Aprire il cappuccio con il pulsante  
Abrir la tapa del cabezal de impresión  
Botão - Abrir a tampa



**3** Inserire la cartuccia ad inchiostro  
Colocar el cartucho de tinta  
Colocar o cartucho de tinta



**4** Inserire il CD-ROM nell'apposita unità ed avviare l'installazione (necessari diritti di amministratore)  
CD en la unidad de CD-ROM y iniciar la instalación (Instalación precisa administración dador)

Colocar o CD na unidade de CD-ROM e iniciar a instalação (São necessários direitos de administrador)

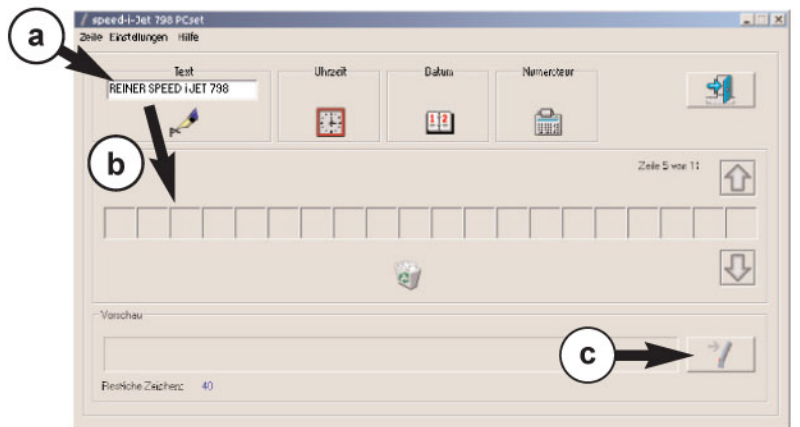
**5** Avviare *speed-i-Jet 798* PCset  
Llamar *speed-i-Jet 798* PCset  
Iniciar o *speed-i-Jet 798* PCset

**6** Collegare *speed-i-Jet 798* con il PC  
Conectar el *speed-i-Jet 798* con el ordenador  
Conectar o *speed-i-Jet 798* com o PC

**7** Immettere il testo (a), quindi tirare il blocco di testo nella riga di timbratura tramite 'Drag & drop' (b) e trasferirlo a *speed-i-Jet 798* (c)

Entrar texto (a), a continuación arrastrar el bloque de texto por 'Drag & drop' en la línea de impresión (b) y transmitir al *speed-i-Jet 798* (c)

Digitar texto (a), em seguida, puxar o bloco de texto por 'Drag & drop' para a linha de impressão (b) e transferir para o *speed-i-Jet 798* (c)



**8** Rimuovere il collegamento fra *speed-i-Jet* e PC  
Cortar la USB cable entre *speed-i-Jet* y PC  
Cortar a conexão entre o *speed-i-Jet* e o PC

**9** Timbrare  
Impresión  
Imprimir

